

W i d s e m m e s
Latweeſch u M w i ſ e s.

Nº 5.

Walmeerā, tai 16. Mai 1858.

Teesas-Sluddinashanas.

1.

6. Pehrnavas Draudseſteſa darra ſinnamu, ka Elm̄etes walſtes Andoſago mahjas ſaimneeks Jahnis Nachbar, un nezik ilgi pehz tam arr winna ſaimneze bes meesigeem mantineekeem nomirruſchi. Tadeht, ka pakkaſ valikuſchias mancas wairak kà 150 rubl, wehrtes, Sluddinashanu pehz likkuma iſlaisch un usaizina wiſſus, kam Lahda dalka pee ſchihm atſtahtrahm mantibahm buhtu, lai pehz weena gadda un ſefchahm neddekaſhm pee Elm̄etes pagasteeſas peetizahs; jo wehlak neweenu wairs nepeenems. Tapatt waijag ſchinni noſazzitā laikā wiſſeem — kas nomirruſcham paſram kauko parradā jeb no ceem ko aifnehmufchees — wiſſu to pee minnetas pagasteeſas atlihdsinaht; jo teesa tahdus bahrgt foħda, kas frweschu mantu vaſlehp.

Suislepmuiſchā, tai 1. Aprili 1858.

6. Pehrnavas draudſeſteſa:

H. v. Givers, draudſeſkunga weetneeks.

Nº 233.

Berg, notehrs.

2.

Pehz augſtas ſcheliga Keisera pawehleſchanas darra Zehfu Kreiſteſa ſinnamu: Netkenwalſtes Pehteris Melders luħds, lai Sluddinashanu iſlaischoh, ka waſch ar agrakeju Netken- un Grenmuſchias leelkungu S. v. Holst 1846 tai

1. Junì kontraktu notaifisjis, ka pee winna Punia mahjas — kas eefahkumâ 60
daldr. 29 gr. leela bija — wehl 55 puhrweetas semimes perduallomas. Schö
kontraktu irr major leelskungs Ottomar Baron Wrangels — kam toreis abbas
minnetas muischas Eihlâ bija — apstiprinajis. Pehz teefas spreeduma no 18.
Febr. f. g. irr tam taggadejam Netken un Grenmuischas leelkungam tâhs 55
puhrweetas japeedalla pee Punia mahjas. — Ja nu kahdam buhtu schai pee-
dallishanai kautkas pretti jarunna, tad waijag wisseem teem — tikkai leelkungu
Krediht-beedribai ween ne — weena gadda un feschu neddelu laikâ no appakfch-
rakstitas deenas skaitoht, pee schihs Kreistesfas peeteiktees; jo pehz tam teesa
neweenu wairs neklausihhs un minnetu gruntsgabbalu Pehteram Melderam par
dismitsihpaschumu norakstihhs.

2

Zehfis, taï 31. Merzi 1858.

Keisera Zehfu Kreis-Teesas wahrdâ:
v. Wrangell, assessors.

Nº 389.

Hirschheid, sekt.

3.

1. Zehfu Draudseesteesa usaizina wissus, kam kahda dalka ar Ramelmuischas
muhrneeka Jahra Mihlihtes — kas Friedrichstattê nomirris — pakkat palikkus-
chahm mantibahm buhtu, lai feschu mehneschu laikâ — no appakfchrankstitas
deenas skaitoht — pee schihs teefas peeteizahs. Pehz tam neweenu wairs neklausihhs.

Ramelmuischâ taï 1. Aprilî 1858.

Keisera Zehfu 1. Draudseesteesas wahrdâ:
B. v. Grünwald, draudseskungs.

Nº 414.

Treumann, notehrs.

4.

5. Zehfu Draudseesteesa barra sinnamu, ka tas wahzsemneeks, plawukohpejs
Willums Ernst Joks Aleksandersehjâ pee Rihgas nomirris. Winnam irr Sel-
tinmuischâ daschas mantas pakkat palikkuschas. Tadeht usaizina 5 Zehfu Draudse-
steesa wissus, kam kahda dalka pee schihs mantibahm buhtu, lai gadda un fe-
schu neddelu laikâ pee minnetas teefas peeteizahs. Pehz tam neweenu wairs
neklausihhs. — Ja arr warbuht kahds no ta wahzsemneeka ko aisnehmees, jeb

winnam fo porrada palizzis, tas lai steidsahs, to wissu pee minnetas teefas lihds nosazztam laikam atlihdsinaht; jo teesa to nesohdstu nepamettih, kas sweschas mantas paſtehp.

Kolbekmuischâ, rat 26. Merzi 1858.

G. v. Koskull, Draudseskungs.

Nº 199.

Aug. Didriks, notehrs.

5.

Pehz augtas schehliga Keisera pawehleshanas darra Pehrnowas Kreisteesa wisseem sinnamu:

Diwi Wids. leelkungi, Robert v. Stern un Kahlris v. Stern luhguschi, lai Puddinashanu pehz likkumeem islaishoht, ka minni, weens diwas, ohts weenu mahju pahrdeuschi, prohti sà: Abbi leelkungi irr 22. Aprili 1857 Abijas puſſ-muischu Wannamuischu (Friedrichsheim) kohpâ pirkuschi. Nu pahrdohd eos pirmais no sawas dallas.

- 1) Kille mahju — 25 daldr. 63 gr. leelu — melderfungam Eduartam Haf-selam par 2500 rubl. fndr.
- 2) Posli II mahju — 26 daldr. 75 gr. leelu — Jurrum Lismantem par 2951 rubl. fudr.

un ohtris pahrdohd no sawas dallas to

Reitre II mahju — 19 daldr. 62 gr. leelu — Antscham Mennikam par 2067 rubl. 55 kap. fudr.

Pirkshanas kontrakti irr pee Kreisteesas otnesti un minneti gruntsgabbali pizzejem tahdâ wihsé oedohti, ka tee nu winneem un winnu mantineekem pee-derr par ihpaschumu, kam naw nekahda dalla ar tahuu naudu, par fo Wannamuischa warrbuht Eihlâ nolikta un kam arri naw nekahda dalla ar zittahm kah-dahm prassishanahm, kas schim woi tam wehl daschkaert warretu buht pee schths muishas. Tikkai Wids. leelkungu Krediht-beedribai ween paleek ta brihwiba, schohs gruntsgabbalus tik ilgi paturreht, kamehr Wannamuischa Krediht-beedribai wissus sawus Eihlu papihrus (Pfandbriefe) buhs aismakfajusi. — Tadeht nu Pehrnowas Kreisteesa abbu Stern leelkungu luhguschanu paklausidama usaizina wissus un ikkaru — tikkai leelkungu Krediht-beedribu ween ne kam kahdas taſ-nas prettirunnoshanas jeb prassishanas pee schihs pirkshanas wei pahrdohtschas.

nas buhtu, lai tee treiju mehneshu laikā — no appakschâ rakstitas deenas skaitoht, t. i. lihds 14. Juni 1858 — pee schihs Kreisteesas peeteizahs; jo pehz nosazzita laika teesa neweenu wairs nepeenems un minnetus gruntsgabbalus piejeem par dīmetsihpaschumu norakshis. 2

Apstiprinahes Willendē, taī 14. Merži 1858.

Keisera Pehrnavas Kreis. Leefas wahrdā:
M. v. Zur Mühlen, Kreis. Leefaskungs.

Nº 133.

v. Radlow, sekr.

6.

Rohpaschu pilsmuischas Kaln Rudda Saimneeks Dahwes Reekstinsch irr — Deewam schehl! — flikas mahjas waldischanas deht konkursi kritis. Tadeht teek wiſſi Dahwa Reekstina parradu-deweji un nehmeji usaizinati, treiju mehneshu laikā, t. i. lihds 11. Juni 1858 pee Rohpaschu Pagasteesas peeteiktees; jo pehz tam neweenu wairs nepeenems. 2

Rohpaschōs, taī 11. Merži 1858.

J. Busch, preefschfehdetais.

Nº 171.

R. Zimmermann, skrihw.

7.

Par Pahlesmuſchias Konte Saimneeka Jahnā Lihdakas mantahm irr konkursis nosazzihts. Tadeht teek wiſſi winna paradu deweji un nehmeji usaizinati, treiju mehneshu laikā, t. i. lihds 28. Juni 1858 pee schihs Pagasteesas peeteiktees; jo wehlak neweenu wairs nepeenems un ar parradu piehpejeem pehz likuma isdarrihs. 2

Pahlesmuſchā, taī 28. Merži 1858.

Wihlip Renz, preefschfehdetais.

Nº 17.

J. Sahlamann, skrihw.

8.

Par Aukanstakkes walstes Uspihl Saimneeka (Mahlpils draudse) Pehtera Grubbes mantahm irr paradu deht konkursis nosazzihts. Tadeht teek wiſſi winna

paradu deweji un nehmeji usaizinati, treiju mehneschu laikâ, t. i. lihds 19. Juni 1858 pee schihs Pagasteesas peeteiktees; jo wehlak neweenu wairs nepeenems un ar parradu Pehpejeem pehz likkuma isdarrihs.

2

Akkantakkesmuischâ, tai 19. Merzi 1858.

M. Swaigsnicht, preeskchfehdetais.

Nº 20.

D. Liebert, skrihw.

9.

Straupes draudse Rohsbekmuischas masa frohga frohdsineeks Mahtinsch Kalninsch irr konkursi krittis. Tadeht teek wißi winna paradu deweji un nehmeji usaizinati, feschu mehneschu laikâ, t. i. lihds 30. Septemberi s. g. pee schihs Pagasteesas peeteiktees; jo wehlak neweenu wairs nepeenems un ar paradu Pehpejeem pehl. likkuma isdarrihs.

2

Rohsbekmuischâ, tai 29. Merzi 1858.

J. Alminton, preeskchfehdetais.

Nº 14.

M. Arnit, skrihw.

10.

Kaugurmuischâ un Zempumuischâ warr no nahloscheem Jurgeem 1859 mahjas us renti dabbuh.

2

Kaugurmuischâ, tai 14. Aprili 1858.

R. Balding, renteskungs.

11.

Laudim sinnamu darra, ka scho gaddu diwâs weetâs semneeku sirgus prohwehs: Lehrbatâ 2. Juli deenâ un Limbaßhôs 20. Augustâ. Us schihm deenahm laudis lai pa pilnam ar faweeem ahtreem un stipreem sirgeem sapulzejahs.

2

Rihgâ ritternammâ, tai 12. Aprili 1858.

Nº 272.

G. Budberg, ritterschafts-fekr.

12.

No Karkus walstes irr weena semneeku feewete, Anna Uuk, paßleppen aissbehgusi. Tadeht teek wißas teefas un waldischanas luhgtas, un ja arr kaut-

kahds to pasprukuschu Annu pamanna, lai to guhsta un pee schihs Draudses:
teefas jeb Karkusmuishas Pagasteesas nosuhta.

Anna Uuk irr:

32 gaddus wezza,
no auguma ūaika,
ar cumfscheem matceem,
ar vellekahm azzim,
ar weenadu gihmi,
bes ihpaschahm sihmehm un
no Luttera zizzibas.

Wezz-Bornuhse, tai 22. Aprili 1858.

Pehrnavas Draudseesteesas wahrba:

A. v. Dehn, draudsekungs.

Nr 475.

P. Krug, notehrs.

13.

Pehz augstas schehliga Keisera pawehleschanas darra Pehrnavas Kreisteesa
sinnamu:

Baron leelskungs Kahrlis v. Bruiningk luhdus, lai ūuddinaschanu pehz
likuma islaishoh, ka winsch no sawahm muischahm — Abenkut un Wezzmuisha,
Pehrnavas Kreise Elmetes draudse — schohs grunts gabbalus pahrdewis, prohti:

- 1) Kohsi, Kolmsilm un Nidootsa — 56 dald. 12 gr. leelu — leelmahtei Alide
v. Hanke ds. Johannson par 5600 rub. fudr.
- 2) Zahkre, Kangro un Randseppa — 70 dald. 45 gr. leelu — leelkungam
Willumam v. Hanke par 7000 rubl. fudr.
- 3) Mihkle un Urra — 39 dald. 72 gr. leelu — leelkungam Juliusam v.
Hanke par 3900 rub. fudr.

Pirkshanas kontrakti irr pee Kreisteesas atnesti un minueti gruntsgabbali
pirzejeem tahdâ wihsê atdohti, ka tee nu winneem un winku mantineekeem
peederr par ihpaschumu, kam naw nekahda dalka ar tahdu naudu, par ko
Abenkut un Wezzmuisha warebuh tihlâ nolikas un kam arri naw nekahda dalka
ar zittahm kahdahm prassishanam, kas schim woi tam wehl daschkahrt warretu
buht pee schihs muischahm. Tikkai Wids. leelkungu Kredihts-heedribat ween pas

leek ta brihwiba, schohs gruntsgabbalus tik ilgi paturreht, kamehr Abenkat un Wezzmuischha Krediht-beedribai wissus sawus lihlu vapihrus buhs aismalsajuschas. — Tadeht nu Pehrnowas Kreisteesa Bruiningk leelkunga luhgschanu paklausidama usaizina wissus un ifkatru — tikkai leelkungu Krediht-beedribu ween ne — kam kahdas raihnigas prettirunnaschanas pee schihs pirkshanas jeb paýrdohschauas buhtu, lai tee treiju mehneschu laikâ — no appalkschâ raksticas deenas skaitoht — pee schihs Kreisteesas peeteizahs; jo pehz nosazzita laika teesa nweenu wairs nepeenems un minnetus gruntsgabbalus pirzejeem par dsimtsishpaschumu norakstih.

Willendê, tai 22. Aprili 1858.

Keisera Pehrnowas Kreisteesas wahrdâ:
v. Samson, assessor.

Nº 243.

v. Radlow, sekr.

14.

Jahnis Nurmberg lihds, lai ißluddinajoht, ka winsch no Adama Mošnas puſſi no winna gruntsgabbala, 12,537 □ oblektes leelu Techelfer walstê par 420 rub. 25 kap. fudr. nopirzis. Kam schè kas pretti jarunna, lai peeteizahs treiju mehneschu laikâ, t. i. lihds 19. Juni sch. g., pee schihs Kreisteesas. Jo pehz tam buhs Jahnis Nurmberg fungs par sawu gruntsgabbalu un nweenam wairs ar to nekahda dalka nebuhs.

Lehrbatâ tai, 19. Merži 1858.

Keisera Lehrbatas Kreisteesas wahrdâ:
Baron Engelhardt, Kreistesaskungs.

Nº 471.

A. v. Buxhoeudten, sekr.

15.

Wilhums Palkowsky — kam zittkaht Kapta un Engo mahjas peederreja, Kawelechtes draudse Mas-Kongota walstê — irr varradu deht konkursi kritis. Parradu deweji un nehmeji lai steidsahs lihds 3. Juli sch. g. pee III. Lehr-

batas draudseefas peeteiktees. Pehz tam newenu wairs neklaufs un ar parradu pēhpejeem pehz likuma isdarrihs.

Paloper muischā, taī 17. Merži 1858.

Karl Baron Bruiningk, Draudsefkungs.

N 161.

Koljo, notehrs.

16.

Pehz augstas schehliga Keisera pawehleschauas darra Tehrbatas Kreisteesa sinnamu:

Baron leelskungs Kahrlis v. Bruiningk luhdsis, lai fluddinaschanu pehz likuma islaishoht, ka winsch no sawahm muischahm, Wezz-un Jaun Kierumpeh to gruntsgabbalu:

Taedla Pallo un Margusse — 43 dald. 72 gr. leelu — Johnam, Andreijam un Jekkopam Roennam par 5800 rub. fudr. pahrdewis.

Pirkshanas kontrakts irr pee Kreisteesas atnesti, un minnehts gruntsgabbaals pirzejeem par dsimtsihpaschumu ardohts, ta ka schim nekahda dokka naun ar tahda naudu, par ko rabs muischas marrbuht Eihlā nolikta. Tadeht Tehrbatas Kreisteesa usaizina wissus — tikkai Wids. leelkungu Kreidiht-beedribu ween ne — kam schē kahda prettirunnashana buhtu, lai tee treiju mehneshchu laikā — no appakshrafstitas deenas skaitoht — pee schihs Kreisteesas peeteizahs; jo wehlak teesa newenu wairs nepeenems un minnetu gruntsgabbalu pirzejeem par dsimtsihpaschumu norakstih.

Tehrbatā, taī 19. Merži 1858.

Keisera Tehrbatas Kreisteesas wahrdā:

Baron Engelhardt, Kreisteesaskungs.

N 473.

A. v. Buxhoeudens, sek.

17.

Pehz augstas schehliga Keisera pawehleschanas darra Tehrbatas Kreisteesa sinnamu:

Baron leelskungs Kahrlis v. Bruiningk luhdsis, lai fluddinaschanu pehz likuma islaishoht, ka winsch no sawas Mas Kongota muischas Kawelechtes draudse schohs gruntsgabbalus pahrdewis:

- 1) Thatse Michel, Karro Jaan, Seppa Juhann, Trohka Andres, Trohla Jaak un Aljaste Nr. 1, 5, 6, 8 un VI, VII — kohpâ 78 dald. 72 gr. leelu — Indrikam Strahlbergam par 7800 rub. fudr.
- 2) Toffi Jurri, Henco Tawit, Rebbasse Jurri un Jaan, Terre Jaan, Matto Michel un Thomas Nr. 7, 10, 11, 12, 13, 15 uu 16 — kohpâ 80 dald. leelu — Robertam Zwiebelbergam par 8000 rub. fudr.
- 3) Oido Nr. 14 — 44 dald. 85 gr. leelu — Jehkopam Zwiebelbergam par 4400 rub. fudr.
- 4) Pido Samul, Kasani Jaak, Lauri Jaan, Mazzi Tannel, Skohlas semmi un Leppiko Nr. 23, 4, 17, I un 18 — kohpâ 70 dald. 40 gr. leelu — Indrikam Zwiebelbergam par 7000 rub. fudr.
- 5) Watscarre un Pallo Nr. 19 un II — kohpâ 80 dald. leelu — Mahr-tinam Strahlbergam par 8000 rub. fudr.

Pirkshanas kontrakti irr pee Kreisteesas atnesti un minneti gruntsgabbali pirzejeem tahdâ wihse atdoheti, ka tee nu winneem un winau mantineekeem peederr par ihpaschumu, kam naw nekahdg dalka ar tahdu naudu, par fo Mas Kongota muischa warrbuht Eihlâ nolikta un kam arri naw nekahda dalka ar zittahm kahdahm prassifchanahm, kas schim woi tam wehl daschkaht warretu buht pee schihs muischas. Tikkai Wids. leelkungu Krediht-beedribai ween paleek ta brihwiba, schohs gruntsgabbalus tik ilgi paturreht, kamehr Mas Kongota muischa Krediht-beedribai wifus sawus Eihlu papihrus buhs aismaksiusi. — Tadeht nu Lehrbatas Kreisteesa Bruiningk leelkunga luhgschanu paklausidama usaizina wifus un ikatru — tikkai leelkungu Krediht-beedribu ween ne — kam kahdas taisnigas prectrunnaschanas jeb prassifchanas pee schihs pirkshanas jeb pahrdohschanas buhtu, lai tee treiju mehneschu laikâ — no appakschrakstitas deenas skaitoht — pee schihs Kreisteesas peeteizabs; jo wehlak teesa neweenu wairs nepeenemis un minnetus gruntsgabbalus pirzejeem par dsimtsihpaschum noraksihs.

Lehrbatâ, taï 19. Merzj 1858.

Keisera Lehrbatas Kreisteesas wahrdâ:
Baron Engelhardt, Kreisteesaskungs.

Nr. 472.

A. v. Buxhoeudew, sifteris.

18.

Krimaldes walstê irr ta meita Lotte Jakobson nomirrusi un daschias mantas atskahjusi. Kam kahda dalka pee schihs mantahm, tas lai peeteizabs treiju

mehn. laikā, t. i. lihds 10. Juli 1858 pee Krimaldes Pagasteesas. Pehz tam neweenu wairs nepeenems un ar tāhm rakkal valikkusohm mantibahm pehz likuma isdarrihs.

Krimaldes Pagasteesa, tāi 10. Aprili 1858.

Nº 9.

M. Wikmer, preefschfchdetais.

19.

Mujenu Mohrit puismuischas rentineeks Jahnis Rohnis irr parradu deht konkursi kritis. Kam nu scho parradu deht ar Jahnī Rohni kahda darrischana, tee lai peeteizahs diwu mehn. laikā, t. i. lihds 16. Juni 1858, pee Mujenu Pagasteesas. Pehz tam neweenu wairs nepeenems.

Mujends, tāi 16. Aprili 1858.

L. Neuland, preefschfchdetais.

M. Neuland, skrihweris.

Wolmar, den 17. Mai 1858.

L. v. Gavel, stellvertretender Secretair.